

Signature and Name of Invigilator

Roll No. 

--	--	--	--	--	--	--	--

  
(In figures as per admission card)

1. (Signature) \_\_\_\_\_  
(Name) \_\_\_\_\_

Roll No. \_\_\_\_\_  
(In words)

2. (Signature) \_\_\_\_\_  
(Name) \_\_\_\_\_

Test Booklet No.

**J-8308**

**PAPER – III**  
**PALI LANGUAGE**  
**AND LITERATURE**

[Maximum Marks : 200]

Time : 2½ hours]

Number of Pages in this Booklet : 32

Number of Questions in this Booklet : 26

**Instructions for the Candidates**

1. Write your roll number in the space provided on the top of this page.
2. Answers to short answer/essay type questions are to be given in the space provided below each question or after the questions in the Test Booklet itself.  
**No Additional Sheets are to be used.**
3. At the commencement of examination, the question booklet will be given to you. In the first 5 minutes, you are requested to open the booklet and compulsorily examine it as below :
  - (i) To have access to the Test Booklet, tear off the paper seal on the edge of this cover page. Do not accept a booklet without sticker-seal and do not accept an open booklet.
  - (ii) **Tally the number of pages and number of questions in the booklet with the information printed on the cover page. Faulty booklets due to pages/questions missing or duplicate or not in serial order or any other discrepancy should be got replaced immediately by a correct booklet from the invigilator within the period of 5 minutes. Afterwards, neither the question booklet will be replaced nor any extra time will be given.**
4. Read instructions given inside carefully.
5. One page is attached for Rough Work at the end of the booklet before the Evaluation Sheet.
6. If you write your name or put any mark on any part of the Answer Sheet, except for the space allotted for the relevant entries, which may disclose your identity, you will render yourself liable to disqualification.
7. You have to return the Test booklet to the invigilators at the end of the examination compulsorily and must not carry it with you outside the Examination Hall.
8. Use only Blue/Black Ball point pen.
9. Use of any calculator or log table etc. is prohibited.
10. There is NO negative marking.

**परीक्षार्थियों के लिए निर्देश**

1. पहले पृष्ठ के ऊपर नियत स्थान पर अपना रोल नम्बर लिखिए।
2. लघु प्रश्न तथा निबंध प्रकार के प्रश्नों के उत्तर, प्रत्येक प्रश्न के नीचे या प्रश्नों के बाद में दिये हुये रिक्त स्थान पर ही लिखिये।  
**इसके लिए कोई अतिरिक्त कागज का उपयोग नहीं करना है।**
3. परीक्षा प्रारम्भ होने पर, प्रश्न-पुस्तिका आपको दे दी जायेगी। पहले पाँच मिनट आपको प्रश्न-पुस्तिका खोलने तथा उसकी निम्नलिखित जाँच के लिए दिये जायेंगे जिसकी जाँच आपको अवश्य करनी है :
  - (i) प्रश्न-पुस्तिका खोलने के लिए उसके कवर पेज पर लगी सील को फाड़ लें। खुली हुई या बिना स्टीकर-सील की पुस्तिका स्वीकार न करें।
  - (ii) कवर पृष्ठ पर छपे निर्देशानुसार प्रश्न-पुस्तिका के पृष्ठ तथा प्रश्नों की संख्या को अच्छी तरह चैक कर लें कि ये पूरे हैं। दोषपूर्ण पुस्तिका जिनमें पृष्ठ/प्रश्न कम हों या दुबारा आ गये हों या सीरियल में न हों अर्थात् किसी भी प्रकार की त्रुटिपूर्ण पुस्तिका स्वीकार न करें तथा उसी समय उसे लौटाकर उसके स्थान पर दूसरी सही प्रश्न-पुस्तिका ले लें। इसके लिए आपको पाँच मिनट दिये जायेंगे। उसके बाद न तो आपकी प्रश्न-पुस्तिका वापस ली जायेगी और न ही आपको अतिरिक्त समय दिया जायेगा।
4. अन्दर दिये गये निर्देशों को ध्यानपूर्वक पढ़ें।
5. उत्तर-पुस्तिका के अन्त में कच्चा काम (Rough Work) करने के लिए मूल्यांकन शीट से पहले एक पृष्ठ दिया हुआ है।
6. यदि आप उत्तर-पुस्तिका पर अपना नाम या ऐसा कोई भी निशान जिससे आपकी पहचान हो सके, किसी भी भाग पर दर्शाते या अंकित करते हैं तो परीक्षा के लिये अयोग्य घोषित कर दिये जायेंगे।
7. आपको परीक्षा समाप्त होने पर उत्तर-पुस्तिका निरीक्षक महोदय को लौटाना आवश्यक है और इसे परीक्षा समाप्ति के बाद अपने साथ परीक्षा भवन से बाहर न लेकर जायें।
8. केवल नीले / काले बाल प्वाइंट पेन का ही इस्तेमाल करें।
9. किसी भी प्रकार का संगणक (कैलकुलेटर) या लाग टेबल आदि का प्रयोग वर्जित है।
10. गलत उत्तर के लिए अंक नहीं काटे जायेंगे।

## PĀLI LANGUAGE AND LITERATURE

पालि भाषा एवं साहित्य

PAPER – III / प्रश्न-पत्र – III / पञ्चपण्णं – III

**NOTE:** This paper is of two hundred (200) marks containing four (4) sections. Candidates are required to attempt the questions contained in these sections according to the detailed instructions given therein. Candidates are required to answer all the questions in Pāli.

**नोट :** यह प्रश्नपत्र दो सौ (200) अंकों का है एवं इसमें चार (4) खंड हैं। अभ्यर्थियों को इन में समाहित प्रश्नों का उत्तर अलग दिये गये विस्तृत निर्देशों के अनुसार देना है। सभी प्रश्नों के उत्तर पालि भाषा में देना अपेक्षित है।

**सङ्केतो :** इमस्स पञ्चपण्णस्स अङ्कानि द्वे सतानि, चतूसु कण्डेसु विभत्तानि च होन्ति। इमेसु कण्डेसु समाहितानं पञ्चानं उत्तरं पच्चेक-कण्डस्स निद्देशानुसारं विस्सज्जनीयं। सब्बपञ्चानं उत्तरं पालि-भासायं दातुं अपेक्खितं' ति।

SECTION - I

खण्ड – I

पठमो कण्डो

**Note :** This section contains five (5) questions based on the following paragraph. Each question should be answered in about thirty (30) words and each carries five (5) marks.

(5x5=25 marks)

**नोट :** इस खंड में निम्नलिखित अनुच्छेद पर आधारित पाँच (5) प्रश्न हैं। प्रत्येक प्रश्न का उत्तर लगभग तीस (30) शब्दों में अपेक्षित है। प्रत्येक प्रश्न पाँच (5) अंकों का है।

(5x5=25 अंक)

**सङ्केतो :** इमस्मिं कण्डे अधोलिखितं अनुच्छेदं आरम्भ पञ्च (5) पञ्हा विज्जन्ति। पच्चेक-पञ्हस्स उत्तरं परितं तिससि (30) सद्देसु आकङ्खितं'ति। पच्चेकपञ्हस्स पञ्च (5) अङ्का निद्धारिता।

(5x5=25 अङ्क)

Atha Kho Bhagavā mahatā bhikkhusaṅghena saddhiṃ yena velugāmake, tadavasari. Tatra sudam Bhagavā velugāmake viharati. Tatra Kho Bhagavā bhikkhū āmantesi - 'Etha tumhe bhikkhave! samantā vesāliṃ yathāmittaṃ yathāsandiṭṭhaṃ yathāsambhattaṃ vassaṃ upetha. Ahaṃ pana idheva velugāmake vassaṃ upagacchāmi'ti. Bhagavato vassupagatassa Kharo ābādho uppajji bālā vedāna vattanti māraṇantikā. Tatra sudam Bhagavā sato sampajāno adhvāsesi avihaññamāno. Atha Kho Bhagavato etadahosi, 'na kho me taṃ paṭirūpaṃ yohaṃ anāmantetvā upaṭṭhāke anapaloketvā bhikkhusaṅghaṃ parinibbāyeyyaṃ. Yannūnāhaṃ imaṃ ābādhaṃ viriyena paṭipāṇamētvā jivitasāṅkhāraṃ adhiṭṭhāya vihareyyanti. Atha Kho Bhagavā taṃ ābādhaṃ viriyena paṭipāṇamētvā jivitasāṅkhāraṃ adhiṭṭhāya vihāsi. Atha Kho Bhagavato so ābādho paṭippassambhi.

अथ खो भगवा महता भिक्खुसंघेन सद्धिं येन वेलुगामको तदवसरि। तत्र सुदं भवगा वेलुगामके विहरति। तत्र खो भगवा भिक्खू आमन्तेसि - 'एथ तुम्हे भिक्खवे! समन्ता वेसालिं यथामित्तं यथासन्दिट्ठं यथासम्भत्तं वस्सं उपेथ। अहं पन इधेव वेलुगामके वस्सं उपगच्छामी' ति। भगवतो वस्सुपगतस्स खरो आबाधो उप्पज्जि बाल्हा वेदना वत्तन्ति मारणन्तिका। तत्र सुदं भगवा सतो सम्पजानो अधिवासेसि अविहज्जमानो। अथ खो भगवतो एतदहोसि, 'न खो मे तं पटिरूपं योहं अनामन्तेत्वा उपट्टाके अनपलोकेत्वा भिक्खुसंघं परिनिब्बायेय्यं। यन्नूनाहं इमं आबाधं विरियेन पटिपणामेत्वा जीवितसङ्खारं अधिट्ठाय विहरेय्यन्ति।' अथ खो भगवा तं आबाधं विरियेन पटिपणामेत्वा जीवितसङ्खारं अधिट्ठाय विहासि। अथ खो भगवतो सो आबाधो पटिप्पस्सम्भि।

1. Where did Buddha pass the Vassāvāsa with the great order of monks ?

महाभिक्षु संघ के साथ बुद्ध ने अपना 'वस्सावास' कहाँ व्यतीत किया?

2. Addressing the monks, what did Buddha tell them ?

भिक्षुओं को सम्बोधित करते हुए बुद्ध ने उन्हें क्या कहा?

3. What did happen to the Buddha during the course of Vassāvāsa?

‘वस्सावास’ के क्रम में बुद्ध को क्या हुआ?

4. How did Buddha bear and remove the severe pain ?

बुद्ध ने किस प्रकार मरुन्तक पीड़ा को सहन किया तथा हटाया ?

5. At the moment, what did He think about His Parinibbāna ?

तत्क्षण उन्होंने अपने 'परिनिब्बान' के विषय में क्या सोचा ?

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

## SECTION - II

### खण्ड – II

#### दुतियो कण्डो

**Note :** This section contains fifteen (15) questions, each to be answered in about thirty (30) words. Each question carries five (5) marks.

(5x15=75 marks)

**नोट :** इस खंड में पाँच-पाँच (5-5) अंकों के पंद्रह (15) प्रश्न हैं। प्रत्येक प्रश्न का उत्तर लगभग तीस (30) शब्दों में अपेक्षित है। प्रत्येक प्रश्न पाँच (5) अंकों का है।

(5x15=75 अंक)

**सङ्केतो :** इमस्मिं कण्डे पञ्चदस (15) पज्हा विज्जन्ति। पच्चेकपज्हस्स उत्तरं परितं तिससति (30) सद्देसु पालिभासायं लेखनीयं। पच्चेकपज्हस्स पञ्च अङ्का निद्धारिता।

(5x15=75 अङ्क)

6. Distinguish between Pabbajjā and Upasampadā .

‘पब्बज्जा’ एवं ‘उपसम्पदा’ में अन्तर स्पष्ट कीजिए।

7. What are two Extremes ? Throw a light on the salient features of the Middle Path.

दो अन्त क्या हैं? मध्यम मार्ग की विशेषताओं पर प्रकाश डालिए।

8. Write a note on the Sassatavāda .

‘सस्सतवाद’ पर टिप्पणी लिखिए।

9. Discuss the first fruit of being a recluse on the basis of Sāmaññaphala - Sutta .

‘सामञ्जफल-सुत्त’ के आधार पर भिक्षु होने के प्रथम फल का विवेचन कीजिए।



10. Throw a light on nature of the consciousness on the basis of Citta - Vagga .

‘चित्तवग्ग’ के आधार पर चित्त की प्रकृति पर प्रकाश डालिए।

11. Give a short account of Universal mental factors (Sabbacittasādhāraṇa - cetasika) .

‘सब्बचित्तसाधारण-चेतसिक’ धर्मों का संक्षिप्त विवरण प्रस्तुत कीजिए।

12. Write explanatory note on the concept of Kiriya - citta .

‘किरिया-चित्त’ की अवधारणा पर व्याख्यात्मक टिप्पणी लिखिए।

13. ‘Obhāsanalakkhaṇā Pañña’ - Illustrate.

‘ओभासनलक्खणा पञ्जा’ - सोदाहरण स्पष्ट कीजिए।

14. What is Ariyapariyesanā ? Write in short.

‘अरियपरियेसना’ क्या है? संक्षेप में लिखिए।

15. Write explanatory note on Sammākamanto.

‘सम्माकम्मन्तो’ पर व्याख्यात्मक टिप्पणी लिखिए।

16. What is Ahetuka-citta ? Write in short.

‘अहेतुक-चित्त’ क्या है? संक्षेप में लिखिए।

17. Yenaṅgavikāro - Illustrate.

‘येनङ्गविकारो’ – सोदाहरण स्पष्ट कीजिए।

18. Discuss the ordination of Nāgasena in the Buddhist Order.

बौद्ध संघ में नागसेन की प्रव्रज्या का विवेचन कीजिए।

19. Assess the contribution of Buddhadatta to the Abhidhamma literature.

'अभिधम्म' साहित्य में बुद्धदत्त के योगदान का मूल्यांकन कीजिए।

20. How did Asoka help to spread of Buddhism ? Write in short.

बौद्ध धर्म के प्रसार में अशोक ने किस प्रकार मदद की? संक्षेप में लिखिए।

SECTION - III

खण्ड – III

तृतीयो कण्डो

**Note :** This section contains five (5) questions of twelve (12) marks each. Each question is to be answered in about two hundred (200) words.

(12x5=60 marks)

**नोट :** इस खंड में बारह-बारह (12-12) अंकों के पाँच प्रश्न हैं। प्रत्येक प्रश्न का उत्तर लगभग दो सौ (200) शब्दों में अपेक्षित है।

(12x5=60 अंक)

**सङ्केतो :** इमस्मिं कण्डे बारस-बारस (12-12) अङ्कानं पञ्च पञ्हा होन्ति। पच्चेकपञ्हस्स उत्तरं परितं द्वे सतानि (200) सद्देसु आकङ्कितं' ति।

(12x5=60 अङ्क)

21. How does Noble Eight-fold Path lead to the cessation of suffering ? Write in detail.

किस प्रकार आर्य अष्टांगिक मार्ग दुःख के अन्त के लिए अग्रसर होता है? सविस्तार लिखिए।

22. Give an account of the ordination of Sāriputta and Moggallāna .

सारिपुत्त एवं मोग्गल्लान की प्रव्रज्या का विवरण प्रस्तुत कीजिए।

23. Give a short account of the wrong views (Micchādittḥi) related to the future.

अपरान्त-कल्पित मिथ्या दृष्टियों का संक्षिप्त विवरण दीजिए।

24. Describe briefly the concept of Rūpa according to Dhammasaṅgaṇi .

‘धम्मसंगणि’ के अनुसार ‘रूप’ की अवधारणा का संक्षिप्त वर्णन कीजिए।

25. Write about the Kāmāvacara - Akusala - citta .

‘कामावचर-अकुसल-चित्त’ के विषय में लिखिए।



















SECTION - IV

खण्ड – IV

चतुर्थो कण्डो

**Note :** This section consists of one essay type question of forty (40) marks to be answered in about one thousand (1000) words on any of the following topics.

(40x1=40 marks)

**नोट :** इस खंड में एक चालीस (40) अंकों का निबन्धात्मक प्रश्न है जिसका उत्तर निम्नलिखित विषयों में से केवल एक पर, लगभग एक हजार (1000) शब्दों में अपेक्षित है।

(40x1=40 अंक)

**सङ्केतो :** इमस्मिं कण्डे चत्तालीस (40) अङ्कानं एकं निबन्धपरकं पञ्च अत्थि, यस्स उत्तरं एकसहस्स- (1000) सहेसु आकङ्कितं' ति।

(40x1=40 अङ्क)

26. Write an essay in Pali on any **one** of the following topics in about one thousand (1000) words :

- (i) Paṭṭicasamuppādo
- (ii) Sīlam
- (iii) Nibbānam
- (iv) Ariya - Attahaṅgiko Maggo

निम्नलिखित विषयों में से किसी **एक** पर पालि भाषा में लगभग एक हजार (1000) शब्दों में निबन्ध लिखिए :

- (i) पटिच्चसमुप्पादो
- (ii) सीलं
- (iii) निब्बानं
- (iv) अरिय-अट्टङ्गिको मग्गो

















FOR OFFICE USE ONLY							
Marks Obtained							
Question Number	Marks Obtained	Question Number	Marks Obtained	Question Number	Marks Obtained	Question Number	Marks Obtained
1		26		51		76	
2		27		52		77	
3		28		53		78	
4		29		54		79	
5		30		55		80	
6		31		56		81	
7		32		57		82	
8		33		58		83	
9		34		59		84	
10		35		60		85	
11		36		61		86	
12		37		62		87	
13		38		63		88	
14		39		64		89	
15		40		65		90	
16		41		66		91	
17		42		67		92	
18		43		68		93	
19		44		69		94	
20		45		70		95	
21		46		71		96	
22		47		72		97	
23		48		73		98	
24		49		74		99	
25		50		75		100	

Total Marks Obtained (in words) .....

(in figures) .....

Signature & Name of the Coordinator .....

(Evaluation) Date .....